

Bank - Általános

spanyol

¿Puedo sacar dinero en (país) sin pagar comisiones?

Érdeklődés, hogy adódhatnak-e költségek, ha pénzt vesz fel egy bizonyos országban

vietnámi

Tôi có thể rút tiền ở [tên đất nước] không mất phí được không?

¿Cuáles son las comisiones por usar cajeros automáticos de otros bancos?

Érdeklődés afelől, hogy mennyit kell fizetni, ha nem a saját bankunknál veszünk fel pénzt automatából

Phí rút tiền ở ATM khác ngân hàng là bao nhiêu?

Bank - Bankszámla nyitása

spanyol

Me gustaría abrir una cuenta bancaria.

Bankszámlanyitás

vietnámi

Tôi muốn mở một tài khoản ngân hàng

Me gustaría cerrar mi cuenta bancaria.

Bankszámla megszüntetése

Tôi muốn đóng tài khoản ngân hàng của mình

¿Puedo abrir una cuenta bancaria por Internet?

Online bankszámlanyitás

Tôi có thể mở tài khoản ngân hàng online được không?

¿Me darán una tarjeta de débito o una tarjeta de crédito?

Érdeklődés a kártyatípus felől

Tôi sẽ nhận được thẻ vay nợ hay thẻ tín dụng?

¿Puedo acceder a mi cuenta desde el móvil?

Telefonos ügyintézés

Tôi có thể làm thủ tục ngân hàng trên điện thoại được không?

¿Qué tipo de cuentas bancarias ofrecen?

Bankszámlatípusok

Bạn có những loại thẻ nào?

cuenta corriente

Bankszámlatípus

tài khoản hiện tại

cuenta de ahorros

Bankszámlatípus

tài khoản tiết kiệm

cuenta personal
Bankszámlatípus

tài khoản cá nhân

cuenta conjunta
Bankszámlatípus

tài khoản chung

cuenta infantil
Bankszámlatípus

tài khoản con

cuenta en moneda extranjera
Bankszámlatípus

tài khoản ngoại tệ

cuenta comercial
Bankszámlatípus

tài khoản kinh doanh

cuenta para estudiantes
Bankszámlatípus

tài khoản sinh viên

¿Hay que pagar comisiones mensuales?
Bankszámlavezetés költségei

Có khoản phí hàng tháng nào không?

¿Cuáles son las comisiones por las transferencias internacionales?
Nemzetközi utalás díjai

Phí chuyển tiền quốc tế là bao nhiêu?

¿Hay algún seguro en caso de robo o pérdida de mi tarjeta?
Biztosítás lopás esetén

Có bảo hiểm trong trường hợp thẻ ngân hàng của tôi bị mất hoặc bị đánh cắp hay không?

¿Dan ustedes un talonario de cheques con la cuenta?
Érdeklődés, hogy jár-e csekkfüzet a számlához

Tôi có sổ tài khoản không?

¿Cuáles son las tasas de interés sobre el ahorro?
Megtakarítási kamatláb felőli érdeklődés

Lãi suất tiết kiệm là bao nhiêu?

¿Cómo me pueden proteger de los fraudes?
A bank szerepének megérdeklődése, ha ön csalás áldozata lesz

Có những cách nào để bảo vệ tôi khỏi các vụ lừa đảo?

He perdido mi tarjeta de crédito.

Kártya elvesztése

Tôi mất thẻ tín dụng

Me han robado la tarjeta de crédito.

Kártya ellopása

Thẻ ngân hàng của tôi bị mất cắp

¿Pueden bloquear mi cuenta?

Számla tiltása

Có thể khóa tài khoản ngân hàng của tôi được không?

Necesito una tarjeta nueva.

Kártya pótlása

Tôi cần một thẻ mới thay thế

Bank - Pénzügyi segítségkérés

spanyol

Me gustaría informarme sobre sus préstamos.

Hitelekkel kapcsolatos információk kérése

vietnámi

Tôi muốn có thông tin về các khoản vay

¿Cuáles son sus tasas de interés?

Kamatlábbal kapcsolatos tájékoztatás kérése

Có điểm gì cần lưu ý về mức lãi suất không?

Me gustaría informarme sobre sus hipotecas.

Jelzáloggal kapcsolatos tájékoztatás kérése

Tôi muốn có thông tin về thế chấp

Me gustaría hablar con un asesor hipotecario.

Jelzálog-tanácsadóval való egyeztetés kérése

Tôi muốn nói chuyện với người tư vấn thế chấp

Me voy a comprar mi primera casa.

Első otthon vásárlása

Tôi mua nhà lần đầu tiên

Me voy a comprar una segunda residencia.

Második ingatlan vásárlása

Tôi mua bất động sản lần thứ hai

Me gustaría rehipotecar mi casa.

Új jelzálog

Tôi muốn thế chấp

Me gustaría revisar mi hipoteca actual.

Jelzálog felülvizsgálatának igénylése

Tôi muốn làm mới thế chấp của mình

Voy a comprar una propiedad para alquilarla.

Kiadásra szánt ingatlan vásárlása

Tôi mua tài sản để cho

Mis ingresos brutos anuales ascienden a _____.

Bruttó éves jövedelem

Thu nhập hằng năm trước thuế của tôi là _____.

Bank - Biztosítás

spanyol

Me gustaría contratar un seguro.

Biztosítások felőli érdeklődés

vietnámi

Tôi muốn mua bảo hiểm

seguro de hogar

Biztosítás típusa

Bảo hiểm hộ gia đình

seguro de viaje

Biztosítás típusa

bảo hiểm du lịch

seguro de vida

Biztosítás típusa

bảo hiểm nhân thọ

seguro de salud

Biztosítás típusa

bảo hiểm sức khỏe

seguro de coche

Biztosítás típusa

bảo hiểm ô tô

seguro de mascotas

Biztosítás típusa

bảo hiểm thú nuôi

seguro de robo

Biztosítás típusa

bảo hiểm trộm cắp

seguro hipotecario

Biztosítás típusa

bảo hiểm thế chấp

seguro de bienes para estudiantes

Biztosítás típusa

bảo hiểm tài sản sinh viên

seguro colectivo
Biztosítás típusa

bảo hiểm nhóm

seguro de bienes
Biztosítás típusa

bảo hiểm tài sản

seguro de inundaciones
Biztosítás típusa

bảo hiểm lũ lụt

seguro de incendios
Biztosítás típusa

bảo hiểm hỏa hoạn

¿Cuántos meses me cubre el seguro?
Biztosítás időtartama

Bảo hiểm của tôi có hiệu lực trong bao nhiêu tháng?

¿Cuánto cuesta el seguro?
Biztosítás díja

Giá của bảo hiểm này là bao nhiêu?